#### ЗАКОН РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН

О государственном и гарантированном государством аимствовании и долге

Настоящий Закон регулирует отношения, возникающие в процессе государственного заимствования уполномоченными органами Республики Таджикистан и негосударственного заимствования резидентами Республики Таджикистан, обеспечиваемого государственными гарантиями, а также в процессе управления государственным и гарантированным государством долгом.

#### Глава 1. ОБШИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

#### Статья 1. Основные понятия

В настоящем Законе используются следующие понятия:

- 1) государственный заем заем, в котором заёмщиком выступает Правительство Республики Таджикистан;
- 2) государственный долг сумма полученных и непогашенных государственных займов на определенную дату;
- 3) государственная гарантия обязательство Правительства Республики Таджикистан перед кредитором полностью или частично погасить задолженность в случае неуплаты заёмщиком-резидентом Республики Таджикистан причитающейся с него суммы в установленный срок;
- 4) гарантированный государством долг сумма на определенную дату полученных и непогашенных негосударственных займов, имеющих государственные гарантии;
- 5) гарантированный государством заемнегосударственный заем, по которому имеется государственная гарантия;
- 6) договор (соглашение) о займе документ, фиксирующий правоотношения, в силу которых заёмщик получает средства займа и несет обязательства перед заимодателем по их возврату и (или) по выплате процентов, а также других выплат, связанных с займом;
- 7) лимит государственного долга планируемая в государственном бюджете на соответствующий год фиксированная сумма полученных и непогашенных государственных займов, которую не должен превышать фактический государственный долг на конец финансового года;
- 8) лимит предоставления государственных гарантий фиксированная сумма, утверждаемая в составе государственного бюджета на соответствующий финансовый год, в пределах которой могут быть выданы государственные гарантии;

9) лимит государственного заимствованияустанавливаемый в государственном бюджете на соответствующий год предельный объем привлечения новых государственных займов;

## 10) резиденты:

- а) физические лица, имеющие постоянное место жительства в Республике Таджикистан, в том числе временно находящиеся за пределами Республики Таджикистан;
- б) юридические лица, созданные и зарегистрированные в соответствии с законодательством Республики Таджикистан, с местонахождением в Республике Таджикистан;
- в) предприятия и организации, не являющиеся юридическими лицами, но созданные в соответствии с законодательством Республики Таджикистан, с местонахождением в Республике Таджикистан;
- г) дипломатические, торговые и иные официальные представительства Республики Таджикистан, находящиеся за пределами Республики Таджикистан;
- д) находящиеся за пределами Республики Таджикистан филиалы и представительства резидентов, указанных в подпунктах <6> и <8> настоящего пункта;

#### 11) нерезиденты:

юридические и физические лица, не являющиеся резидентами;

- 12) внешний займ или долг, при котором заимодателем является нерезидент на момент заимствования;
- 13) внутренний займ или долг, при котором заимодателем является резидент на момент заимствования;
- 14) государственные ценные бумаги облигации (векселя) государственного заимствования;
- 15) программа государственных инвестиций программа инвестирования государственных средств как заемных, так и собственных, в приоритетные секторы экономики, утверждаемая Правительством Республики Таджикистан;
- 16) контргарантия гарантия банка Республики Таджикистан, выдаваемая в пользу Министерства финансов Республики Таджикистан в качестве обеспечения получения государственной гарантии в Республике Таджикистан в пользу кредитора на заём резидента Республики Таджикистан.

Статья 2. Законодательство Республики Таджикистан о государствен ном и гарантированном государством заимствовании и дол ге

Законодательство Республики Таджикистан о государственном и гарантированном государством заимствовании и долге основывается на Конституции

Республики Таджикистан и состоит из настоящего Закона, других законов Республики Таджикистан и международных договоров, признанных Таджикистаном.

Статья 3. Цель государственного заимствования

Цель государственного заимствования состоит в привлечении необходимых средств для исполнения бюджета и погашения государственного долга.

Средства, полученные по государственным займам, зачисляются в государственный бюджет и используются в порядке исполнения бюджета, в том числе путем безвозмездного использования (бюджетного расходования) или предоставления на возвратной основе внутренним заемщикам (конечным заемщикам).

Статья 4. Лимиты на государственное заимствование, государствен ный долг и государственные гарантии

Лимиты внутреннего и внешнего государственного заимствования, внутреннего и внешнего государственного долга и государственных гарантий устанавливаются в законе о государственном бюджете Республики Таджикистан на соответствующий год. Лимиты устанавливаются в национальной и иностранной валютах. Лимит считается соблюденным, если выдержаны его параметры в одной из оговоренных валют.

Сумма государственного долга, которая возникает при переходе государственной гарантии в государственный долг, не учитывается при оценке соблюдения установленного лимита государственного долга.

В случае, если привлекаемое государственное заимствование направляется на погашение наступивших обязательств по возврату основной части государственного долга, объем этого заимствования, соответствующий размерам предстоящих выплат, не учитывается при оценке соблюдения установленного лимита государственного заимствования.

Статья 5. Полномочия государственных органов в области государс<br/>твенного заимствования и управления государственным<br/>долгом

Маджлиси намояндагон Республики Таджикистан:

осуществляя предоставленные ему Конституцией Республики Таджикистан права, утверждает государственный бюджет и дает разрешение на выдачу и получение государственного кредита.

Правительство Республики Таджикистан (далее "Правительство"):

- 1) ежегодно при составлении проекта государственного бюджета принимает программу заимствования на предстоящий год, в соответствии с которой будет осуществляться государственное заимствование с учетом бюджетной политики государства и программы государственных инвестиций;
- 2) принимает решение о необходимости привлечения государственных или гарантированных государством займов;
- 3) определяет порядок проведения переговоров с кредиторами, подписания соответствующих документов по займу, получения, учета и использования средств займа, а также обслуживания и погашения государственных займов;
  - 4) организует управление государственным долгом;
- 5) определяет в составе проекта государственного бюджета на очередной финансовый год сумму государственных займов, поступающих в этот бюджет, лимитов государственного долга, государственного заимствования, лимитов на выдаваемые государственные гарантии и сумму средств, предназначенных для обслуживания государственного долга, а также сумму необходимого бюджетного резерва для обслуживания обязательств по выданным государственным гарантиям;
- 6) устанавливает компетенцию органов государственного управления в области государственного заимствования и управления государственным долгом;
- 7) осуществляет общую координацию деятельности органов государственного управления в области государственного заимствования и управления государственным долгом;
- 8) выступает гарантом по негосударственным займам, имеющим государственную гарантию;
  - 9) осуществляет иные полномочия, предусмотренные настоящим Законом.

Национальный банк Таджикистана:

- 1) осуществляет техническое обслуживание государственного долга по согласованию с Правительством;
  - 2) выдает кредиты Правительству в соответствии с законом;
- 3) по согласованию с Правительством может осуществлять государственное заимствование от его имени в соответствии с законом о Национальном банке Талжикистана.

Министерство финансов Республики Таджикистан (далее "Министерство финансов"):

- 1) разрабатывает программу заимствования на предстоящий год на основе долгосрочного прогноза экономического развития и с учетом программы государственных инвестиций;
- 2) вносит предложения в Правительство о необходимости привлечения заемных средств, участвует в переговорах с иностранными кредиторами, ведет учет государственных займов;
- 3) получает, использует и осуществляет возврат средств государственных займов в пределах определяемых Правительством полномочий или если это предусмотрено условиями займа;
  - 4) осуществляет управление государственным долгом;

- 5) уполномочивает иные банки на обслуживание государственных займов;
- 6) по решениям Правительства выпускает государственные ценные бумаги;
- 7) по решениям Правительства выдает государственные гарантии;
- 8) осуществляет иные полномочия, предусмотренные настоящим Законом.

Ни один из государственных органов, кроме Министерства финансов и Национального банка Таджикистана, не вправе осуществлять государственное заимствование.

Органы государственной власти на местах не вправе осуществлять государственное заимствование в любой форме.

Статья 6. Межведомственная комиссия по государственному внешнему долгу

В целях повышения эффективности контроля за привлечением в республику иностранных кредитов, формирующих государственный внешний долг, выполнением условий государственных или гарантированных государством внешних займов Правительством учреждается Межведомственная комиссия по внешнему долгу под председательством Министра финансов.

В состав Межведомственной комиссии по внешнему долгу входит Председатель Национального банка Таджикистана и другие руководители министерств и ведомств по усмотрению Правительства.

Комиссия осуществляет свою деятельность на основании Положения, утверждаемого Правительством.

Статья 7. Ведение учета государственного долга и государственных гарантий по займам

Министерство финансов осуществляет регистрацию и ведет учет всех обязательств по государственному долгу, государственным гарантиям, выданным Республикой Таджикистан и гарантируемых ими займов в порядке, определяемом Правительством.

Учетные данные, которые должны содержать описание и статистическую информацию, вносятся в установленном порядке в бухгалтерские регистры.

Регистр государственного долга и регистр государственных гарантий по займам постоянно обновляются и публикуются Министерством финансов.

Глава II. Государственное заимствование и государственный долг

Правительство обеспечивает своевременное, полное и непрерывное обслуживание государственного долга по выплате процентов и основного долга в соответствии с условиями государственных ценных бумаг или договора о займе, независимо от включения этих обязательств (ассигнований) в состав государственного бюджета.

Статья 9. Формы государственного заимствования

По форме заимствования государственный займ делится на:

- 1) Государственные ценные бумаги;
- 2) Договоры о займе.

Статья 10. Государственные ценные бумаги

Министерство финансов наделяется исключительным правом:

- выпуска государственных ценных бумаг в соответствии с положениями данного Закона;
- принятия решения об условиях размещения государственных ценных бумаг и реализации их на рынке.

Национальный банк Таджикистана в соответствии с законом Республики Таджикистан о Национальном банке Таджикистана, по согласованию с Правительством может принимать участие в организации обслуживания государственных ценных бумаг. Государственные ценные бумаги выпускаются в без документарной и документарной формах, используя общий сертификат или в виде отдельных сертификатов. Министерство финансов так же уполномочено создавать и вести непосредственно или через фискального агента компьютеризированную систему государственных ценных бумаг, выпускаемых в без документарной форме.

Государственные ценные бумаги, выпускаемые в форме проводок в без документарной системе, эквивалентны ценным бумагам, выпускаемым в документарной форме, с тем исключением, что выпуск, ведение счетов и операции с такими ценными бумагами, включая погашение, осуществляются посредством проводок (обычно в компьютеризированной форме), производимых через посредников, выполняющих функции агентов или хранителей.

В случаях использования общего сертификата для удостоверения выпуска государственных ценных бумаг единый сертификат представляет совокупность инструментов, составляющих один заем, то есть общую сумму выпуска определенного типа с данной датой выпуска, сроком погашения и т.д. Общий сертификат выпускается Министерством финансов, получает отличительный номер и помещается на депозит, и хранится в Национальном Банке Таджикистана с даты выпуска до погашения сертификата по наступлении срока. Требования инвесторов, представленные этим сертификатом, учитываются на бухгалтерских счетах через

посредников таким же образом, как ценные бумаги, выпускаемые только в форме бухгалтерских проводок. Государственные ценные бумаги, выпускаемые в документарной форме, идентифицируются по наименованию займа, серийному номеру, деноминации, датам выпуска и погашения, и могут быть именными или на предъявителя.

Государственные ценные бумаги, выпускаемые как в без документарной, так и в документарной формах, определяются положениями и условиями их выпуска и регулирующими их нормативными актами Министерства финансов. По условиям их использования государственные ценные бумаги могут быть обращающимися или не обращающимися (ордерными или не ордерными). Они могут выставляться на продажу с аукциона, с дисконтом или по фиксированной цене, или курсу. Министерством финансов определяются номиналы, даты выпуска и погашения, объем предлагаемых ценных бумаг, а также сроки выплаты процентов при условии их начисления.

Глава III. Государственные гарантии по займам

Статья 11. Государственные гарантии по займам

Государственная гарантия является обусловленным обязательством Правительства в соответствии с условиями гарантийного договора (гарантийного обязательства). Обязательство возникает в соответствии с условиями гарантии только, если получатель средств по займу, по которому была предоставлена гарантия, не погасил этот заем полностью или частично с установленными процентами согласно условиям договора о займе и соответствующим нормативным документам.

Внутренние государственные гарантии по займу и внешние государственные гарантии по займу переходят соответственно во внутренний или внешний государственный долг после того, как Министерство финансов определит в соответствии с условиями гарантии, что причитающийся платеж или платежи по займу, на которые предоставлена гарантия, не произведены согласно положениям и условиям займа. Это определение имеет форму письменного заключения Министерства финансов о том, что обязательства по обслуживанию займа, согласно выданной государственной гарантии, переходят к Правительству.

Статья 12. Полномочия на предоставление государственных гарантий по займу

Единственным в Республике Таджикистан органом, уполномоченным выдавать государственные гарантии, является Министерство финансов. Государственные гарантии выдаются только по решениям Правительства в соответствии с лимитом, устанавливаемым в законе о государственном бюджете на соответствующий год. Порядок и условия выдачи государственных гарантий устанавливаются Правительством.

За предоставление государственной гарантии взимаются сборы в размере и в порядке, установленным Правительством.

Статья 13. Общие требования, предъявляемые к ходатайствующим ли цам

Ходатайствующие лица за получением государственной гарантии должны:

- 1) быть юридическим лицом резидентом Республики Таджикистан;
- 2) осуществлять предпринимательскую деятельность;
- 3) иметь активы или контргарантию третьего лица, удовлетворяющего требованиям, предъявляемым к контргарантиям в качестве обеспечения возвратности займа;
- 4) не иметь неисполненных обязательств по выданным ранее государственным гарантиям и иным обязательствам перед бюджетом.

Правительством могут устанавливаться не противоречащие настоящему Закону дополнительные требования, предъявляемые к ходатайствующим лицам, в зависимости от условий негосударственного займа и риска инвестиционного проекта.

Статья 14. Отбор инвестиционных проектов для предоставления госу дарственных гарантий

Государственные гарантии выдаются в соответствии с ежегодно утверждаемым Правительством перечнем приоритетных секторов экономики, предполагаемых к финансированию за счет привлечения негосударственных займов под государственные гарантии. Указанный перечень подлежит обязательной публикации.

Отбор инвестиционных проектов производится органом, уполномоченным Правительством на конкурсной основе в порядке, определяемом Правительством, с оформлением заключения и оценкой экономической эффективности проекта.

Для участия в конкурсе инвестиционных проектов ходатайствующее лицо обращается в орган, уполномоченный Правительством.

В случае, если ходатайствующее лицо имеет соответствующий кредитный рейтинг и надлежащее обеспечение гарантийного обязательства по инвестиционному проекту либо по такому проекту имеется соответствующая контргарантия третьего лица, то ходатайствующее лицо вправе непосредственно обратиться в Министерство финансов о выдаче государственной гарантии.

Уровень кредитного рейтинга, список рейтинговых агентств и требования, предъявляемые к контргарантам, устанавливаются Правительством.

Министерство финансов по полученным им ходатайствам, а также по ходатайствам, поступившим с положительным заключением органа, уполномоченного Правительством, готовит заключение по условиям финансирования проектов и в рамках утвержденного лимита государственных гарантий формирует и представляет в Межведомственную комиссию по государственному внешнему долгу перечень

инвестиционных проектов, предлагаемых к финансированию за счет привлечения займов под государственные гарантии.

Правительство утверждает представленный Межведомственной комиссией по государственному внешнему долгу перечень инвестиционных проектов, предлагаемых к финансированию за счет привлечения займов под государственные гарантии.

### Статья 15. Форма государственной гарантии

Государственная гарантия должна иметь форму договора о предоставлении государственной гарантии (гарантийного договора), заключенного Министерством финансов с заимодателем, или письменного уведомления (гарантийного обязательства) Министерства финансов.

Гарантийный договор вступает в силу со дня его подписания сторонами, если в договоре не предусмотрено иное.

Гарантийное обязательство вступает в силу со дня его выдачи.

Гарантийный договор, гарантийное обязательство по каждому инвестиционному проекту подписываются Министром финансов либо лицом, исполняющим его обязанности.

Все государственные гарантии подлежат регистрации в порядке, устанавливаемом Министерством финансов.

## Статья 16. Содержание государственной гарантии

В гарантийном договоре и гарантийном обязательстве должны быть указаны:

- 1) постановление Правительства, согласно которому инвестиционный проект включен в перечень инвестиционных проектов, предлагаемых к финансированию за счёт привлечения займов под государственные гарантии;
  - 2) должностное лицо, подписавшее государственную гарантию;
  - 3) общая сумма, на которую выдается государственная гарантия;
- 4) содержание основного обязательства заемщика по займу, имеющему государственную гарантию;
  - 5) срок, на который выдана государственная гарантия.

При отсутствии в гарантийном договоре и гарантийном обязательстве условий, предусмотренных пунктом 1 части первой настоящей статьи, либо их подписании неуполномоченным лицом в нарушение части четвертой статьи 15 настоящего Закона государственная гарантия считается недействительной.

Государственной гарантией может быть признан только такой документ, который соответствует требованиям статей 15-16 настоящего Закона.

Акты или иные документы государственных органов и их должностных лиц, визы, резолюции, распоряжения, одобряющие договор займа, его условия, подтверждающие платежеспособность заемщика, но не соответствующие требованиям статей 15-16 настоящего Закона, не имеют силы государственной гарантии.

Статья 17. Взыскание средств по внутренней или внешней государс твенной гарантии по займу

После перечисления заимодателю платежа по внутренней или внешней государственной гарантии по займу к Министерству финансов переходят все права и средства правовой защиты, которыми обладала организация -заемщик по гарантированному государством займу, согласно кредитному договору.

Министерство финансов вправе принимать любые меры, предусмотренные настоящим Законом, другими законами Республики Таджикистан, для бесспорного взыскания суммы гарантии, включая связанные с ней затраты.

Глава IV. Заключительные положения

Статья 18. Контроль и ответственность за использование средств, полученных по договору (соглашению) о займе, имеющему государственную гарантию

За использованием средств, полученных по договору (соглашению) о займе, имеющему государственную гарантию, Министерство финансов осуществляет контроль в порядке, устанавливаемом Правительством.

Заёмщик по займу, имеющему государственную гарантию, и банк, предоставивший контргарантию, несут ответственность, предусмотренную законом за нецелевое использование средств, полученных по гарантированному государством займу, и возврат средств, использованных для исполнения Министерством финансов обязательств по государственной гарантии в случае невыполнения заёмщиком долговых обязательств по займу.

Статья 19. Разрешение споров

Споры и разногласия, возникающие в связи с договорами (соглашениями) о займе, эмиссией государственных ценных бумаг, государственными гарантиями или связанной с ними деятельностью, включая управление государственным долгом или гарантированным государством долгом, решаются, по возможности путем переговоров либо в соответствии с ранее согласованными процедурами разрешения споров, установленными в договорах (соглашениях) о займе, правилах выпуска

государственных ценных бумаг, в отсутствие таких положений - в соответствии с законодательством Республики Таджикистан.

Статья 20. Порядок применения норм настоящего Закона к правоотно шениям, возникшим до его введения в действие

По правоотношениям, возникшим до введения в действие настоящего Закона и продолжающимся после его введения, нормы настоящего Закона применяются в части, не противоречащей условиям договоров (соглашений) о займах и государственных гарантий, ранее подписанных и вступивших в силу.

Статья 21. Ответственность за нарушения настоящего Закона

Нарушение настоящего Закона влечет установленную Законом ответственность.

Президент Республики Таджикистан Э.РАХМОНОВ

г.Душанбе, 11 декабря 1999 года, № 886

# ПОСТАНОВЛЕНИЕ МАДЖЛИСИ ОЛИ РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН

О введении в действие Закона Республики Таджикистан

"О государственном и гарантированном государством

заимствовании и долге"

Маджлиси Оли Республики Таджикистан постановляет:

- 1. Ввести в действие Закон Республики Таджикистан "О государственном и гарантированном Государством заимствовании и долге" после его официального опубликования.
- 2. Правительству Республики Таджикистан привести в соответствие свои нормативные акты с настоящим Законом.

Председатель Маджлиси Оли

г.Душанбе, 11 декабря 1999 года, № 887